

Friulano

Tratti linguistici che lo accomunano al ladino e al romancio e lo differenziano dai dialetti italo-romanzi settentrionali o alto-italiani:

- conservazione dei nessi latini «consonante + -L-»

Es.: [kla:f] < CLAVEM; [flo:r] < FLOREM

- conservazione di -s finale latina con funzione di morfema flessivo (nominale e verbale)

Es.: [flo:rs] < FLORES; [u'rɛjes] < AURICULAS; ['dwarmis] < DORMIS

- palatalizzazione delle consonanti occlusive velari latine [k] e [g] davanti ad -A

Es.: [caŋ] < CANEM; ['larje] < LARGAM

Sardo

Dante, *De vulgari eloquentia*, I XI 7:

«Sardos etiam, qui non Latii sunt sed Latiis associandi videntur, eiciamus, quoniam soli sine proprio vulgari esse videntur, gramaticam tanquam simie homines imitantes: nam *domus nova* et *dominus meus* locuntur»

[‘I sardi poi, che non sono italiani ma andranno associati agli italiani, gettiamoli via anche loro, dal momento che, unici, sembrano privi di un proprio volgare, e imitano la grammatica come le scimmie imitano gli uomini: dicono infatti *domus nova* e *dominus meus*’]

(ed. Tavoni 2011: 1260-1262)

Sardo

Tando, tottu sa terra faveddabat sa matessi limba e usabat sas matessis paragulas. Fit capitau chi emigrande dae Oriente aian accattau unu pranu [...]

'Allora tutta la terra parlava la medesima lingua e usava le medesime parole. Accadde che emigrando da Oriente trovarono una pianura [...]'

Sardo

Tratti linguistici che differenziano il sardo (più precisamente, la varietà **logudorese**, nell'area centro-settentrionale della Sardegna, e la varietà antica **campidanese**, nella metà meridionale dell'isola) fra i dialetti italo-romanzi (e in alcuni casi fra le lingue romanze nel loro complesso):

- sistema vocalico tonico «di tipo sardo»

Es.: ['pi:ra] < PĪRA; ['ru:ɣɛ] < CRŪCEM

LATINO	ī	ĩ	ē	ě	ǎ	ā	ǒ	ō	ŭ	ū
PAN-ROMANZO	i	e	e	ɛ	a	a	ɔ	o	o	u
SARDO	i	i	ɛ	ɛ	a	a	ɔ	ɔ	u	u

Sardo

- conservazione delle occlusive velari latine [k] e [g] davanti a vocale palatale

Es.: ['kɛ:na] < CĒNAM; ['bɔ:ɣɛ] < VŌCEM

- conservazione di -s finale latina con funzione di morfema flessivo (nominale e verbale)

Es.: ['kantaza] < CANTAS

- la forma dell'articolo determinativo derivata non da ILLUM ma da IPSUM:

Es.: [sɔs 'ka:nɛzɛ] < IPSOS CANES